

ALLEGATO A

Fac-simile di domanda di partecipazione al bando per il doppio titolo italo-cinese

Anno accademico 2017-2018

Le domande di ammissione alla selezione, dovranno essere compilate in formato elettronico e consegnate inderogabilmente, pena l'esclusione, entro le ore 13,00 del 20/05/2017 all'indirizzo mail: doppiotitolo2017.2018@gmail.com specificando come oggetto: Bando Beiwai Doppio Titolo 2017 e allegando copia di un documento di identità valido.

Il/la sottoscritto/a matr. , n. passaporto (o C.I.)....., nato/a il codice fiscale residente a prov. in via/piazza n. ... tel..... domiciliato in via/piazza (solo se diverso dalla residenza) n. ... prov. tel..... cell..... indirizzo email, iscritto nell'a.a. presso l'Università degli Studi di Roma "La Sapienza" al 2° anno di corso di laurea triennale in Lingue e Civiltà Orientali presso il Dipartimento Istituto di Studi Orientali della Facoltà di Lettere e Filosofia, chiede di partecipare al bando per la creazione di una graduatoria per il programma di doppio titolo italo cinese a.a. 2017-18.

A tal scopo il/la sottoscritto/a dichiara ai sensi del D.Lgs. 445/2000, sotto la propria responsabilità e consapevole che il rilascio di false o incomplete dichiarazioni è un reato penale:

1. di essere cittadina/o italiano o di altro stato membro UE, e comunque non cittadino della R.P.C.;
2. di essere di madrelingua italiana o di possederne pari livello;
3. essere studente immatricolato nell'a.a. 2015/2016 al corso di Laurea in Lingue e Civiltà Orientali del Dipartimento Istituto Italiano di Studi Orientali della Facoltà di Lettere e Filosofia di Sapienza Università di Roma, ed essere quindi al terzo anno di corso nell'a.a. 2017/2018.
4. aver effettuato la pre-iscrizione con scadenza il 31 gennaio 2017. (Eventuali domande di partecipazione di studenti che non abbiano effettuato la pre-iscrizione per tempo saranno sottoposte a vaglio dei docenti e accettate a discrezione dell'Università ospitante).;
5. di allegare alla presente il proprio CV e lettera motivazionale;

6. di essere in regola con i versamenti effettuati per tasse, contributi, arretrati o eventuali more per l'a.a. 2016-2017 e per il periodo di permanenza all'estero;
7. di allegare un piano di massima degli esami che intende sostenere in Cina, secondo il modulo Allegato C;
8. che sceglie, come argomento di massima per la tesina triennale, il tema indicato nel modulo Allegato D;
9. di voler conservare lo status di studente fino a conclusione del periodo di studio all'estero, che è parte integrante del programma di studi dell'università di origine;
10. di impegnarsi a rispettare l'articolo 7 del bando: "alla data della partenza, pena esclusione dal programma, gli studenti devono aver terminato gli esami previsti per il primo anno, e aver superato i seguenti esami del secondo anno: Lingua e Traduzione Cinese 2, più altri tre esami da 9 cfu, a scelta tra quelli previsti dal percorso formativo; o in alternativa Lingua e Traduzione Cinese 2, più altri due esami da 9 cfu e due da 6 cfu, a scelta tra quelli previsti dal percorso formativo. Al fine della verifica finale, al termine della sessione estiva e comunque entro la fine del mese di luglio, gli studenti invieranno una comunicazione via mail all'indirizzo doppiotitolo2017.2018@gmail.com nella quale dichiareranno, sotto la propria responsabilità, di aver sostenuto gli esami necessari, secondo il modello dell'allegato B, inviando anche copia di un documento di identità valido."
11. di allegare elenco completo degli esami sostenuti alla data di partecipazione al presente bando secondo il modello dell'Allegato E.
12. di consentire al trattamento dei dati personali e sensibili ai sensi del nuovo T.U. Privacy (D.Lgs. 196/03).

Roma, maggio 2017

Firma

Dati per L'Università cinese (da compilare esclusivamente in formato elettronico e inviare insieme alla domanda):

北京外国语大学

BEIJING FOREIGN STUDIES UNIVERSITY

中国北京西三环北路二号 电话 (TEL) : 00861 — 68916549

2 North Xisanhuan Avenue, Beijing, China 00861 — 68945373

邮政编码 (Zip) : 100089 传真 (FAX) : 00861 — 68422587

外国留学生来华学习申请表

Application Form for Foreigners Wishing to Study in China

姓名 (in Chinese) Name (in English)	姓 Family Name	名 Given Name		照片 Photo
国籍 Nationality	护照号码 Passport Number	宗教 Religion	婚否 Marital Status 未婚 Unmarried <input type="checkbox"/> 已婚 Married <input type="checkbox"/>	Photo
性别 Sex 男 M <input type="checkbox"/> 女 F <input type="checkbox"/>	出生日期 Date of Birth 年 月 日 Year Month Date		出生地点 Place of Birth	
最后学历 Highest Educational Level	毕业学校 Name of School		主修专业 Field of Study	
现在所在学校或部门 Current School or Place of Work			职业或职务 Occupation / Status	

通信地址 Mailing Address	电话 Tel / 传真 Fax / 电子邮件 E-mail
----------------------	-------------------------------

永久通信地址 Permanent Address

计划在校学习时间 Expected Duration of Study at BFSU
从 年 月 日 至 年 月 日 From _____ Year _____ Month _____ Date to _____ Year _____ Month _____ Date

学习专业 Specialty of Study	学生类别 Student Status 本科 B. A. <input type="checkbox"/> 普通进修 General <input type="checkbox"/> 硕士研究生 M. A. <input type="checkbox"/> 高级进修 Advanced <input type="checkbox"/> 博士研究生 Ph. D. <input type="checkbox"/> 研究学者 Researcher <input type="checkbox"/>
-------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

语言熟练程度 Language Ability (很好 Excellent / 好 Good / 一般 Fair / 初学 Beginning)

语言 Languages	阅读 Reading	会话 Speaking	听力 Listening	书写 Writing	在何地学过汉语 Where did you learn Chinese
汉语 Chinese					
					累积学习汉语时间 Total hours of study on Chinese

在华学习期间经费来源 Financial Resources for Your Study		
保证人姓名及地址 Supporter's Name & Address		
(电话 / 传真 / 电子邮件) (Tel / Fax / E-mail)	签 名 Signature	
推荐人或推荐机构意见 Comment of Sponsor or Recommending Party		
机构名称 Name of Agency	签名 Signature	日期 Date
在华事务联系人或机构 Person or Agency to act on your behalf in China		
地址及电话 Address & Telephone Number		

申请人保证：1. 上述各项中所提供的情况是真实无误的。

2. 在中国学习期间遵守中国政府的法律和学校的规章制度。

I hereby affirm that : a. All the information in this form is true
and correct.

b. I shall abide by the laws of the Chinese
Government and the regulations of BFSU.

申请人签字

日期

Signature of Applicant

Date

注意：填写要字迹工整、清楚，在递交本申请表的同时，请按招生简章要求

提供各种证明文件。

Applicants should write neatly and clearly and submit this form together with copies of all other documents required in our brochure.